



Cov Txiaj Ntsim Kev Pab Rau Cov Neeg Tsis Taus

Muaj dabtsi nyob sab hauv

Cov Txiaj Ntsim Kev Pab Rau Cov Neeg Tsis Taus	1
Leej twg thiaj li tau txais cov txiaj ntsim kev pab Xaus Saus rau cov neeg tsis taus?	2
Kuv yuav ua ntawv thov cov txiaj ntsim rau cov neeg tsis taus li cas?	3
Thaum twg kuv yuav tsum ua ntawv mus thov thiab kuv yuav tsum tau muaj cov ntaub ntawv dabtsi?	4
Leeg twg yuav txiav txim yog tias kuv tsis taus lawm?	4
Peb yuav txiav txim li cas	5
Yuav ua li cas yog tias lawv pom zoo kuv qhov kev thov nyiaj?	7
Kuv tsev neeg puas tau txais cov txiaj ntsim kev pab?	7
Lwm cov kev them nyiaj tuaj yuav raug kuv cov txiaj ntsim kev pab li cas?	8
Kuv yuav tau qhia rau Xaus Saus yam dabtsi?	8
Thaum twg kuv li mam tau txais Medicare?	8
Kuv yuav tsum tau paub txog dabtsi txog kev ua haujlwm?	9
Txoj kev pab cuam Daim Pib Mus Ua Haujlwm	9
Tiv Tauj Xaus Saus	9

Cov Txiaj Ntsim Kev Pab Rau Cov Neeg Tsis Taus

Txoj kev tsis taus yog ib yam uas feem coob tib neeg tsis xav txog. Tiamsis cov kev muaj

feem hais tias koj yuav cia li tsis taus tej zaum yuav ntau tshaj li koj xav. Muaj ib co kev tshawb fawb ntsuam xyuas qhia tau tias ib tug neeg ua haujlwm uas muaj hnuv nyoog 20 xyoo muaj

Kuv yuav tsum tau paub txog dabtsi txog kev ua haujlwm?

Tom qab koj pib txais cov txiaj ntsim kev pab Xaus Saus rau cov neeg tsis taus, tej zaum koj yuav xav sim rov mus ua haujlwm dua. Xaus Saus muaj ib cov kev cai tswj tshwj xeeb hu ua cov kev pab haujlwm uas tso cai rau koj mus sim koj rab peev xwm los ua haujlwm thiab tseem tau txais cov txiaj ntsim Xaus Saus rau cov neeg tsis tau txhua lub hlis. Thiab koj mus muab tau kev pab kawm ntawv, rov kho kom zoo li qub thiab kev cob qhia uas koj xav tau es koj thiaj mus ua tau haujlwm.

Yog tias koj mus ua ib txoj haujlwm los yog ua haujlwm rau koj tus kheej, nws tseem ceeb tias koj qhia rau peb paub sai li sai tau. Peb yuav tau paub tias thaum twg koj pib los yog ntsug kev ua haujlwm; thiab yog tias muaj tej yam txawv txav nyob rau hauv koj cov luag haujlwm ntawm kev ua haujlwm, cov xoob moos ua haujlwm los yog nyiaj hlis them ua haujlwm. Koj hu tau rau peb ntawm tus xov tooj hu dawb ntawm **1-800-772-1213**. Yog tias koj lag ntseg los yog tsis hnov lus zoo, koj hu tau rau peb tug xov tooj TTY los tau, **1-800-325-0778**.

Yog xav paub ntxiv txog kev pab koj rov mus ua haujlwm, mus thov *Ua Haujlwm Thaum Tseem Tsis Taus—Peb Yuav Pab Tau Koj Li Cas* (Publication No. 05-10095-HM). Ib qho kev taw qhia rau tas nrho peb cov kev pab txhawb kev ua haujlwm yog muaj nyob rau hauv peb Phau Ntawv Liab (*Daim Ntawv Luam Tseg No. 64-030*), Ib Qho Kev Taw Qhia Muab Zwm Ua Ke rau Txoj Kev Txhawb Kev Ua Haujlwm rau Cov Neeg Uas Tsis Taus Nyob Rau Cov Kev Pab Cuam Ntawv Faj Seeb Xaus Saus Rau Cov Neeg Tsis Taus thiab Supplemental Security Income. Thiab mus saib peb lub vas sab, **www.socialsecurity.gov/work**.

Txoj kev pab cuam Daim Pib Mus Ua Haujlwm

Nyob rau hauv qhov kev pab cuam no, cov neeg tau txais txiaj ntsim kev pab Xaus Saus rau cov neeg tsis taus thiab Supplemental Security Income mus muab tau kev pab txog kev cov qhia thiab lwm yam kev pab cuam uas lawv xav tau yuav mus ua haujlwm **yam uas tsis raug nuj nqis rau lawv them**. Feem coob cov neeg uas tau txais cov txiaj ntsim kev pab yuav tau txais ib *Daim Pib Mus Ua Haujlwm* uas lawv coj tau mus rau ib lub chaw kho mob uas nyob ntawm lawv xaiv uas yuav muab tau cov kev pab cuam uas lawv xav tau. Yog xav paub ntxiv txog qhov kev pab cuam no, mus thov *Koj Daim Pib Mus Ua Haujlwm* (Publication No. 05-10061).

Tiv Tauj Xaus Saus

Muaj ntau txoj kev tiv tauj Xaus Saus, tsis hais hauv Internet, hu xov tooj, thiab tuaj tim ntsej tim muag. Peb nyob ntawm no teb koj cov lus noog thiab pab ua haujlwm rau koj. Ntau tshaj li 80 xyoo los lawm, Xaus Saus yeej tau pab tuav tswj khov lub neej hnuv no thiab tag kis mus los ntawm txoj kev pab txiaj ntsim kev pab thiab kev tiv thaiv kev siv nyiaj txiag rau tsheej laab tus tib neeg thoob plaws rau lawv txoj kev taug ua lub neej.

Mus saib peb lub vas sab

Txoj hauv kev yooj yim tshaj plaws rau koj mus khiav haujlwm nrog rau Xaus Saus nyob rau lub chaw twg los tau, ces yog mus saib www.socialsecurity.gov. Nyob rau ntawd, koj muaj feem ua tau:

- Tsim ib lub *my* Social Security lub chaw cia nyiaj los mus saib xyuas koj *Social Security Statement (Daim Ntawv Teev Nyiaj Xaus Saus)*, teev meej cov nyiaj koj khwv tau los, luam ib tsab ntawv teev meej koj nyiaj pab thaum laus, hloov koj cov nyiaj koj tso ncaj qha rau hauv, thov ib daim npav Medicare tshiab, mus muab daim ntawv SSA-1099/1042S hloov tshiab, thiab ntau yam ntxiv;

- Ua ntawv thov Kev Pab Ntxiv (Extra Help) rau cov nuj nqis them tshuaj Medicare;
- Ua ntawv thov cov txiaj ntsim kev pab rau thaum laus so haujlwm, muaj mob lub cev tsis taus, thiab ntawv kho mob Medicare;
- Mus nrhiav saib peb cov ntawv luam tseg;
- Mus muab cov lus teb rau tej yam lus tig neeg nquag noog heev; thiab
- Ntau yam tshaj ntxiv!

Tej yam ntawm cov kev pab cuam ntawm no yog tsuas muaj muab hais ua lus Askiv nkaus xwb. Mus saib peb lub chaw Multilanguage Gateway yog xav paub ntxiv uas yog muab hais ua hom lus Hmoob. Peb yuav muab cov kev pab txhais lus pub dawb los pab koj khiav haujlwm nrog rau Xaus Saus. Cov kev pab txhais lus yog muaj rau koj siv tab txawm koj nrog peb tham hauv xov tooj los yog nyob rau hauv Xaus Saus lub chaw ua haujlwm.

Hu peb

Yog tias koj tsis muaj kev nkag mus siv Internet, peb muaj ntau txoj kev pab tamsim ntawd uas yog siv xov tooj, 24 teev tauj ib hnuv, 7 hnuv tauj ib asthiv. Hu rau peb tus xov tooj hu dawb ntawm **1-800-772-1213** los yog peb tus xov tooj TTY, **1-800-325-0778**, yog hais tias koj lag ntseg los yog hnov lus tsis zoo.

Yog tias koj xav hais lus nrog ib tug neeg, peb tau koj tsab xov tooj thaum 7 teev sawv ntsov mus txog rau 7 teev tsaus ntuj, Hnuv Vas Cas mus txog rau Hnuv Vas Xuv. Peb thov koj ua siab ntev thaum cov sijhawm peb tsis xyeej vim hais tias tej zaum koj yuav hnov lub tswb xov tooj hais tias peb tsis tau khoom teb ntau tshaj thiab yuav tau tos ntev dua lim mam tau nrog peb tham. Peb tos ntsoov yuav pab ua haujlwm rau koj.



Securing today
and tomorrow

Social Security Administration
Publication No. 05-10029-HM | January 2017
Cov Txiaj Ntsim Kev Pab Rau Cov Neeg Tsis Taus
Disability Benefits (Hmong)
Produced and published at U.S. taxpayer expense

Tsim los thiab muab luam tawm los ntawm cov se uas tus Neeg Asmeskas them se rau